Parlament Ewropew
2024-2029

Kumitat għall-Affarijiet Ekonomiċi u Monetarji

2023/0211(COD)

19.12.2025

EMENDI
26 - 41

Abbozz ta' rapport
Fernando Navarrete Rojas
(PE778.135v01-00)

Il-forniment ta' servizzi tal-euro diġitali minn fornituri ta' servizzi ta' pagament inkorporati fi Stati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro u li jemenda r-Regolament (UE) 2021/1230 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill

Proposta għal regolament
(COM(2023)0368 – C9-0214/2023 – 2023/0211(COD))

Emenda 26
Nikos Papandreou

Proposta għal regolament
Premessa 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(1) Il-Kummissjoni enfasizzat fl-Istrateġiji tal-Finanzi Diġitali u tal-Pagamenti bl-Imnut[4] ta' Settembru 2020 li l-euro diġitali, bħala munita diġitali tal-bank ċentrali għall-konsumatur, taġixxi bħala katalist għall-innovazzjoni fil-pagamenti, fil-finanzjament u fil-kummerċ fil-kuntest tal-isforzi kontinwi biex titnaqqas il-frammentazzjoni tas-suq tal-pagamenti bl-imnut tal-UE.	***imħassar***

[4] Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Reġjuni dwar Strateġija għall-Finanzi Diġitali għall-UE (COM/2020/591 final)

Or. en

Emenda 27
Nikos Papandreou

Proposta għal regolament
Premessa 1a (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	(1a) L-Istati Membri huma fil-prinċipju obbligati li jintroduċu l-euro ladarba jissodisfaw il-kriterji ta' konverġenza.

Or. en

Emenda 28
Nikos Papandreou

Proposta għal regolament
Premessa 3

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(3) Huwa essenzjali li jiġi żgurat li l-forniturikollha ta' servizzi ta' pagament***,*** ***kemm jekk inkorporati*** fl-Istati Membri li l-munita tagħhom hija l-euro ***kif ukoll*** fi Stati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro, ***ikunu*** jistgħu ***jiddistribwixxu l-euro diġitali*** u għalhekk jeżerċitaw il-libertà tagħhom li jipprovdu servizzi fl-Unjoni. Il-forniment ta' servizz ta' pagament bl-euro diġitali mill-forniturikollha tas-servizzi ta' pagament jikkontribwixxi għal livell għoli ta' innovazzjoni, jiffaċilita l-pagamenti u jżid il-kompetizzjoni madwar l-Unjoni u huwa meħtieġ biex tiġi ssalvagwardjata l-integrità tas-suq uniku. Għalhekk, jenħtieġ li l-forniturikollha tas-servizzi ta' pagament inkorporati fl-Unjoni jkunu f'pożizzjoni li jiddistribwixxu servizzi ta' pagament bl-euro diġitali bl-istess kundizzjonijiet lil persuni fiżiċi jew ġuridiċi residenti jew stabbiliti fl-Istati Membri li l-munita tagħhom hija l-euro, lil persuni fiżiċi jew ġuridiċi li jkunu fetħu kont tal-euro diġitali fiż-żmien li kienu residenti jew stabbiliti fl-Istati Membri li l-munita tagħhom hija l-euro, iżda li ma għadhomx jirrisjedu jew stabbiliti f'tali Stati Membri, u lill-viżitaturi fiż-żona tal-euro. Jenħtieġ li l-forniturita' servizzi ta' pagament inkorporati fi Stati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro jkunu wkoll f'pożizzjoni li jiddistribwixxu l-euro diġitali lil kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika oħra residenti jew stabbilita fi Stati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro u f'pajjiżi oħra taż-Żona Ekonomika Ewropea jew fi kwalunkwe pajjiż terz soġġett għall-kundizzjonijiet stabbiliti fir-Regolament (UE) [daħħal ir-referenza – proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali – COM(2023) 369 final].	(3) Huwa essenzjali li jiġi żgurat li***,*** ***filwaqt li*** l-forniturikollha ta' servizzi ta' pagament fl-Istati Membri li l-munita tagħhom hija l-euro ***għandhom il-mandat li jiddistribwixxu l-euro diġitali, il-forniturita' servizzi ta' pagament*** fi Stati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro, jistgħu ***wkoll jiddistribwixxuha*** u għalhekk jeżerċitaw il-libertà tagħhom li jipprovdu servizzi fl-Unjoni. Il-forniment ta' servizz ta' pagament bl-euro diġitali mill-forniturikollha tas-servizzi ta' pagament jikkontribwixxi għal livell għoli ta' innovazzjoni, jiffaċilita l-pagamenti u jżid il-kompetizzjoni madwar l-Unjoni u huwa meħtieġ biex tiġi ssalvagwardjata l-integrità tas-suq uniku. Għalhekk, jenħtieġ li l-forniturikollha tas-servizzi ta' pagament inkorporati fl-Unjoni jkunu f'pożizzjoni li jiddistribwixxu servizzi ta' pagament bl-euro diġitali bl-istess kundizzjonijiet lil persuni fiżiċi jew ġuridiċi residenti jew stabbiliti fl-Istati Membri li l-munita tagħhom hija l-euro, lil persuni fiżiċi jew ġuridiċi li jkunu fetħu kont tal-euro diġitali fiż-żmien li kienu residenti jew stabbiliti fl-Istati Membri li l-munita tagħhom hija l-euro, iżda li ma għadhomx jirrisjedu jew stabbiliti f'tali Stati Membri, u lill-viżitaturi fiż-żona tal-euro. Jenħtieġ li l-forniturita' servizzi ta' pagament inkorporati fi Stati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro jkunu wkoll f'pożizzjoni li jiddistribwixxu l-euro diġitali lil kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika oħra residenti jew stabbilita fi Stati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro u f'pajjiżi oħra taż-Żona Ekonomika Ewropea jew fi kwalunkwe pajjiż terz soġġett għall-kundizzjonijiet stabbiliti fir-Regolament (UE) [daħħal ir-referenza – proposta għal Regolament tal-Parlament

Ewropew u tal-Kunsill dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali – COM(2023)369 final].

Or. en

Emenda 29
Pasquale Tridico

Proposta għal regolament
Premessa 3a (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	(3a) Jenħtieġ li l-fornituri ta' servizzi ta' pagament inkorporati fi Stati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro jipprovdu servizzi ta' pagament bl-euro diġitali b'mod mhux diskriminatorju u taħt kundizzjonijiet li huma komparabbli ma' dawk applikabbli skont id-dritt tal-Unjoni lill-fornituri ta' servizzi ta' pagament inkorporati fi Stati Membri li l-munita tagħhom hija l-euro, inkluż fir-rigward tal-aċċess, il-funzjonalità u l-protezzjoni tal-utenti, sabiex jiġu evitati l-frammentazzjoni tas-suq intern u t-trattament mhux ugwali tal-utenti tal-euro diġitali.

Or. en

Emenda 30
Pasquale Tridico

Proposta għal regolament
Premessa 3b (ġdida)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	(3b) L-euro diġitali jikkostitwixxi forma unika ta' flus tal-bank ċentrali. Għalhekk, jenħtieġ li r-referenzi f'dan ir-Regolament għall-forniment ta' servizzi ta' pagament bl-euro diġitali jinftiehmu bħala li jkopru kemm funzjonalitajiet online kif ukoll

offline bħala modi komplementari ta' użu tal-istess strument, sabiex tiġi ppreservata l-unità tal-munita unika.

Or. en

Emenda 31
Marlena Maląg

Proposta għal regolament
Premessa 8

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(8) Billi l-objettivi ta' dan ir-Regolament ma jistgħux jinkisbu biżżejjed mill-Istati Membri, peress li r-regoli applikabbli għall-forniturі ta' servizzi ta' pagament iridu jkunu l-istess irrispettivament minn jekk humiex inkorporati fi Stat Membru li l-munita tiegħu hija l-euro jew le, iżda jistgħu jinkisbu aħjar fil-livell tal-Unjoni minħabba l-iskala jew l-effetti tal-azzjoni biex tiġi żgurata l-integrità tas-suq uniku, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. F'konformità mal-prinċipju ta' proporzjonalità kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li huwa meħtieġ sabiex jinkisbu dawk l-objettivi.	(8) Billi l-objettivi ta' dan ir-Regolament ma jistgħux jinkisbu biżżejjed mill-Istati Membri, peress li r-regoli applikabbli għall-forniturі ta' servizzi ta' pagament iridu jkunu l-istess irrispettivament minn jekk humiex inkorporati fi Stat Membru li l-munita tiegħu hija l-euro jew le, iżda jistgħu jinkisbu aħjar fil-livell tal-Unjoni minħabba l-iskala jew l-effetti tal-azzjoni biex tiġi żgurata l-integrità tas-suq uniku, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. F'konformità mal-prinċipju ta' proporzjonalità kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li huwa meħtieġ sabiex jinkisbu dawk l-objettivi. ***Jenħtieġ li l-Kummissjoni u l-Bank Ċentrali Ewropew jimmonitorjaw ukoll l-użu transfruntier tal-euro diġitali u jivvalutaw regolarment jekk jirriskjawx li jwasslu għal fenomeni ta' ewroizzazzjoni informali jew de facto fl-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro. Fejn xieraq, jenħtieġ li jippropponu miżuri ta' mitigazzjoni xierqa b'rispett sħiħ lejn il-kompetenza esklużiva ta' dawk l-Istati Membri li jiddeċiedu dwar l-adozzjoni tal-euro.***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Is-salvagwardja tas-sovranità tal-Istati Membri fi kwistjonijiet ta' użu tal-munita.

Emenda 32
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Geadis Geadi, Nora Junco García, Diego Solier

Proposta għal regolament
Premessa 8

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(8) Billi l-objettivi ta' dan ir-Regolament ma jistgħux jinkisbu biżżejjed mill-Istati Membri, peress li r-regoli applikabbli għall-forniturі ta' servizzi ta' pagament iridu jkunu l-istess irrispettivament minn jekk humiex inkorporati fi Stat Membru li l-munita tiegħu hija l-euro jew le, iżda jistgħu jinkisbu aħjar fil-livell tal-Unjoni minħabba l-iskala jew l-effetti tal-azzjoni biex tiġi żgurata l-integrità tas-suq uniku, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. F'konformità mal-prinċipju ta' proporzjonalità kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li huwa meħtieġ sabiex jinkisbu dawk l-objettivi.	(8) Billi l-objettivi ta' dan ir-Regolament ma jistgħux jinkisbu biżżejjed mill-Istati Membri, peress li r-regoli applikabbli għall-forniturі ta' servizzi ta' pagament iridu jkunu l-istess irrispettivament minn jekk humiex inkorporati fi Stat Membru li l-munita tiegħu hija l-euro jew le, iżda jistgħu jinkisbu aħjar fil-livell tal-Unjoni minħabba l-iskala jew l-effetti tal-azzjoni biex tiġi żgurata l-integrità tas-suq uniku, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. F'konformità mal-prinċipju ta' proporzjonalità kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li huwa meħtieġ sabiex jinkisbu dawk l-objettivi. ***Għalhekk, jenħtieġ li l-Kummissjoni u l-Bank Ċentrali Ewropew jimmonitorjaw regolarment jekk l-użu transfruntier tal-euro diġitali jirriskjax li jwassal għal fenomeni ta' ewroizzazzjoni informali jew de facto fl-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro u, fejn xieraq, jipproponu miżuri ta' mitigazzjoni xierqa b'rispett shiħ tal-għażliet demokratiċi taċ-ċittadini u tal-parlamenti ta' dawk l-Istati Membri.***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Din l-emenda tissalvagwardja d-dritt sovran tal-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro li jiddeċiedu dwar l-adozzjoni tal-euro, kif minqux fit-Trattati. Bil-mandat tal-monitoraġġ tar-riskji potenzjali ta' euroizzazzjoni informali mill-użu transfruntier tal-euro diġitali, tipprevjeni s-sostituzzjoni mhux intenzjonata tal-munita mingħajr proċessi demokratiċi, filwaqt li tiżgura rispett sħiħ għall-parlamenti u ċ-ċittadini nazzjonali.

Emenda 33
Marlena Maląg

Proposta għal regolament
Premessa 8

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
(8) Billi l-objettivi ta' dan ir-Regolament ma jistgħux jinkisbu biżżejjed mill-Istati Membri, peress li r-regoli applikabbli għall-forniturі ta' servizzi ta' pagament iridu jkunu l-istess irrispettivament minn jekk humiex inkorporati fi Stat Membru li l-munita tiegħu hija l-euro jew le, iżda jistgħu jinkisbu aħjar fil-livell tal-Unjoni minħabba l-iskala jew l-effetti tal-azzjoni biex tiġi żgurata l-integrità tas-suq uniku, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. F'konformità mal-prinċipju ta' proporzjonalità kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li huwa meħtieġ sabiex jinkisbu dawk l-objettivi.	(8) Billi l-objettivi ta' dan ir-Regolament ma jistgħux jinkisbu biżżejjed mill-Istati Membri, peress li r-regoli applikabbli għall-forniturі ta' servizzi ta' pagament iridu jkunu l-istess irrispettivament minn jekk humiex inkorporati fi Stat Membru li l-munita tiegħu hija l-euro jew le, iżda jistgħu jinkisbu aħjar fil-livell tal-Unjoni minħabba l-iskala jew l-effetti tal-azzjoni biex tiġi żgurata l-integrità tas-suq uniku, l-Unjoni tista' tadotta miżuri, f'konformità mal-prinċipju ta' sussidjarjetà kif stabbilit fl-Artikolu 5 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea. F'konformità mal-prinċipju ta' proporzjonalità kif stabbilit f'dak l-Artikolu, dan ir-Regolament ma jmurx lil hinn minn dak li huwa meħtieġ sabiex jinkisbu dawk l-objettivi. ***Dan ir-Regolament jirrispetta l-prinċipju tas-sussidjarjetà billi jiżgura li l-Istati Membri mhux fiż-żona tal-euro jżommu kompetenza sħiħa biex jirregolaw l-użu tal-munita domestika u jistgħu jimponu restrizzjonijiet addizzjonali fuq il-promozzjoni tal-euro diġitali fit-territorju tagħhom biex jipprevjenu l-euroizzazzjoni informali li tista' timmina d-deċiżjonijiet demokratiċi dwar l-adeżjoni mal-Unjoni Ekonomika u Monetarja skont l-Artikolu 123 tat-TFUE.***

Or. en

Ġustifikazzjoni

Is-salvagwardja tas-sovranità tal-Istati Membri fi kwistjonijiet ta' użu tal-munita.

Emenda 34
Nikos Papandreou

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1 – parti introduttorja

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Fil-qafas tad-Direttiva (UE) 2015/2366, il-fornituri ta' servizzi ta' pagament inkorporati fl-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro jistgħu jipprovdu servizzi ta' pagament bl-euro diġitali lil:	Fil-qafas tad-Direttiva (UE) 2015/2366, il-fornituri ta' servizzi ta' pagament inkorporati fl-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro jistgħu***,*** ***f'konformità sħiħa mal-qafas stabbilit fir-Regolament (UE) [daħħal ir-referenza – proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali – COM(2023)369 final]*** jipprovdu servizzi ta' pagament bl-euro diġitali lil:

Or. en

Emenda 35
Hanna Gronkiewicz-Waltz, Siegfried Mureşan, Arba Kokalari, Janusz Lewandowski

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1 – subparagrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Fil-qafas tad-Direttiva 2015/2366, il-fornituri ta' servizzi ta' pagament jistgħu jipprovdu lin-negozjanti li jirrisjedu jew stabbiliti fi Stat Membru li l-munita tiegħu mhijiex l-euro jew f'pajjiż terz servizzi ta' pagament bl-euro diġitali li jippermettulhom jirċievu tranżazzjonijiet ta' pagament bl-euro diġitali minn persuni li jappartjenu għall-kategoriji stabbiliti fl-ewwel subparagrafu, anki jekk

il-kundizzjonijiet imsemmija fl-Artikoli 18 sa 20 tar-Regolament (UE) Nru X dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali ma jkunux ġew issodisfati, soġġett għal-leġiżlazzjoni nazzjonali ta' dak l-Istat Membru jew pajjiż terz.

Or. en

Ġustifikazzjoni

L-emenda tal-Artikolu 3 tal-proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-forniment ta' servizzi tal-euro diġitali minn fornituri ta' servizzi ta' pagament inkorporati fi Stati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro u li jemenda r-Regolament (UE) 2021/1230 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill għandha l-għan ukoll li tippermetti lill-fornituri ta' servizzi ta' pagament li mhumiex fiż-żona tal-euro jipprovdu servizzi ta' pagament bl-euro diġitali wkoll lin-negozjanti residenti jew stabbiliti fi Stat Membru li l-munita tiegħu mhijiex l-euro.

Emenda 36
Tomáš Kubín, Enikő Győri, Jaroslava Pokorná Jermanová

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Fil-qafas tad-Direttiva 2015/2366, il-fornituri ta' servizzi ta' pagament jistgħu jipprovdu lin-negozjanti li jirrisjedu jew stabbiliti fi Stat Membru li l-munita tiegħu mhijiex l-euro jew f'pajjiż terz servizzi ta' pagament bl-euro diġitali li jippermettulhom jirċievu tranżazzjonijiet ta' pagament bl-euro diġitali minn persuni li jappartjenu għall-kategoriji stabbiliti fl-ewwel subparagrafu, anki jekk il-kundizzjonijiet imsemmija fl-Artikoli 18 sa 20 tar-Regolament (UE) Nru X dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali ma jkunux ġew issodisfati, soġġett għal-leġiżlazzjoni nazzjonali ta' dak l-Istat Membru jew pajjiż terz.

Or. en

Emenda 37

Marlena Maląg

Proposta għal regolament
Artikolu 3 – paragrafu 1a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Meta jipprovdu servizzi ta' pagament bl-euro diġitali lil viżitaturi jew lil persuni mhux residenti skont il-punti (c), (d) u (e), il-fornituri ta' servizzi ta' pagament għandhom:
	(a) jiksbu kunsens espliċitu li jikkonferma l-għarfien tal-utent li l-euro diġitali ma jissostitwixxix muniti nazzjonali fi Stati Membri mhux tal-euro;
	(b) juru dikjarazzjonijiet prominenti ta' ċaħda ta' responsabbiltà fil-lingwa nazzjonali tal-utent li jippromwovu l-użu tal-munita domestika għal tranżazzjonijiet domestiċi, f'koordinazzjoni mal-awtorità kompetenti domiċiljari; kif ukoll
	(c) jillimitaw l-onboarding inizjali għal kartieri temporanji b'parteċipazzjoni massima ta' EURO 350 allinjata mal-limiti ta' flus kontanti tat-turisti skont ir-Regolament (UE) 2018/1672.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Dan jipprevjeni d-distorsjoni tal-perċezzjoni permezz tal-użu abitwali tal-euro diġitali.

Emenda 38
Marlena Maląg

Proposta għal regolament
Artikolu 3a (ġdid)

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
	Artikolu 3a
	1. Il-fornituri ta' servizzi ta' pagament għandhom jirrapportaw kull sena lill-awtorità kompetenti domiċiljari tagħhom

dwar il-volum u l-oriġini ġeografika tat-tranżazzjonijiet bl-euro diġitali minn persuni mhux residenti, inkluż kwalunkwe bidla osservata fil-preferenzi tal-utenti lejn pagamenti denominati f'euro.

2. L-awtoritajiet kompetenti domiċiljari għandhom jivvalutaw l-impatti potenzjali fuq l-użu tal-munita nazzjonali u jirrapportaw lill-Kummissjoni u lill-BĊE kull tliet snin, b'rakkomandazzjonijiet għal salvagwardji ta' nonparteċipazzjoni jekk l-euroizzazzjoni informali taqbeż l-10 % tal-pagamenti bl-imnut transfruntiera fl-Istat Membru domiċiljari.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Tintroduċi t-trasparenza mingħajr ma tipprojbixxi s-servizzi, filwaqt li tippermetti reazzjonijiet demokratiċi (eż. dibattiti parlamentari).

Emenda 39
Hanna Gronkiewicz-Waltz, Siegfried Mureşan, Arba Kokalari, Janusz Lewandowski

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 1 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 13, ***l-Artikolu 14(1),*** il-Kapitolu V, l-Artikolu 18, il-Kapitolu VII, il-Kapitolu VIII u l-Kapitolu IX tar-Regolament (UE) Nru X dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali, għandhom ikunu applikabbli għall-forniturі ta' servizzi ta' pagament inkorporati fit-territorju tal-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro li jipprovdu servizzi diġitali ta' pagament bl-euro f'konformità mal-Artikolu 1 ta' dan ir-Regolament.	Ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 13, il-Kapitolu V, l-Artikolu 18, il-Kapitolu VII, il-Kapitolu VIII u l-Kapitolu IX tar-Regolament (UE) Nru X dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali, għandhom ikunu applikabbli għall-forniturі ta' servizzi ta' pagament inkorporati fit-territorju tal-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro li jipprovdu servizzi diġitali ta' pagament bl-euro f'konformità mal-Artikolu 1 ta' dan ir-Regolament.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Ir-referenza għall-Artikolu 14(1) tal-proposta għal Regolament dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali (DER) tista' testendi involontarjament l-obbligu li jiġu pprovduti servizzi bażiċi ta' pagament bl-euro diġitali lil istituzzjonijiet ta' kreditu stabbiliti fi Stati Membri mhux fiż-żona tal-euro. Tali interpretazzjoni tkun inkonsistenti mal-prinċipju tal-proporzjonalità, peress li l-euro diġitali ma jikkostitwixxix valuta legali barra miż-żona tal-euro u għalhekk jibqa' biss mezz ta' pagament fakultattiv f'dawk l-Istati Membri. L-impożizzjoni ta' obbligi ta' distribuzzjoni obbligatorji fuq istituzzjonijiet mhux taż-żona tal-euro – anke meta skattati minn klijent uniku residenti jew stabbilit fiż-żona tal-euro – toħloq piż regolatorju sproporzjonat. Din il-valutazzjoni tallinja mal-punt 9.6 tal-Opinjoni tal-BĊE tal-31 ta' Ottubru 2023 (CON/2023/34), li bl-istess mod tinnota li r-rekwiżit li l-istituzzjonijiet ta' kreditu mhux taż-żona tal-euro jiddistribwixxu l-euro diġitali jista' jqajjem tħassib dwar il-proporzjonalità. Biex tiġi indirizzata din il-kwistjoni, huwa propost li titħassar ir-referenza għall-Artikolu 14(1) DER mill-Artikolu 4(1) u li l-forniment ta' servizzi ta' pagament bl-euro diġitali minn fornituri ta' servizzi ta' pagament fi Stati Membri mhux taż-żona tal-euro jsir fakultattiv.

Emenda 40
Enikő Győri, Tomáš Kubín, Jaroslava Pokorná Jermanová

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 1 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 13, ***l-Artikolu 14(1),*** il-Kapitolu V, l-Artikolu 18, il-Kapitolu VII, il-Kapitolu VIII u l-Kapitolu IX tar-Regolament (UE) Nru X dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali, għandhom ikunu applikabbli għall-fornituri ta' servizzi ta' pagament inkorporati fit-territorju tal-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro li jipprovdu servizzi diġitali ta' pagament bl-euro f'konformità mal-Artikolu 1 ta' dan ir-Regolament.	Ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 13, il-Kapitolu V, l-Artikolu 18, il-Kapitolu VII, il-Kapitolu VIII u l-Kapitolu IX tar-Regolament (UE) Nru X dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali, għandhom ikunu applikabbli għall-fornituri ta' servizzi ta' pagament inkorporati fit-territorju tal-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro li jipprovdu servizzi diġitali ta' pagament bl-euro f'konformità mal-Artikolu 1 ta' dan ir-Regolament.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Sabiex tiġi żgurata l-proporzjonalità għall-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro, huwa propost li titħassar ir-referenza għall-Artikolu 14(1) DER mill-Artikolu 4(1) u li l-forniment ta' servizzi ta' pagament bl-euro diġitali jsir fakultattiv għall-fornituri ta' servizzi ta' pagament inkorporati fit-territorju tal-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro.

Emenda 41
Marlena Maląg

Proposta għal regolament
Artikolu 4 – paragrafu 1 – subparagrafu 1

Test propost mill-Kummissjoni	*Emenda*
Ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 13, ***l-Artikolu 14(1),*** il-Kapitolu V, l-Artikolu 18, il-Kapitolu VII, il-Kapitolu VIII u l-Kapitolu IX tar-Regolament (UE) Nru X dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali, għandhom ikunu applikabbli għall-forniturі ta' servizzi ta' pagament inkorporati fit-territorju tal-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro li jipprovdu servizzi diġitali ta' pagament bl-euro f'konformità mal-Artikolu 1 ta' dan ir-Regolament.	Ir-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikolu 13, il-Kapitolu V, l-Artikolu 18, il-Kapitolu VII, il-Kapitolu VIII u l-Kapitolu IX tar-Regolament (UE) Nru X dwar l-istabbiliment tal-euro diġitali, għandhom ikunu applikabbli għall-forniturі ta' servizzi ta' pagament inkorporati fit-territorju tal-Istati Membri li l-munita tagħhom mhijiex l-euro li jipprovdu servizzi diġitali ta' pagament bl-euro f'konformità mal-Artikolu 1 ta' dan ir-Regolament.

Or. en

Ġustifikazzjoni

Il-paragrafu 1 tal-Artikolu 14 tad-DER, li jikkonċerna "l-aċċess għall-euro diġitali fi Stati Membri li l-munita tagħhom hija l-euro," jobbliga lill-istituzzjonijiet ta' kreditu, fuq talba tal-klijenti tagħhom li huma persuni fiżiċi jew ġuridiċi residenti jew stabbiliti fiż-żona tal-euro, biex jipprovdulhom is-servizzi bażiċi kollha ta' pagament diġitali bl-euro. Bl-inklużjoni ta' din ir-referenza fir-Regolament dwar is-servizzi tal-euro diġitali pprovduti minn forniturі fi Stati Membri barra miż-żona tal-euro, dan l-obbligu jista' jinftiehem bħala li jestendi wkoll għall-istituzzjonijiet ta' kreditu stabbiliti f'tali Stati Membri. Il-piż fuq l-istituzzjonijiet ta' kreditu barra miż-żona tal-euro huwa sproporzjonat, peress li jkunu obbligati joffru servizzi bażiċi tal-euro diġitali lil klijenti residenti jew stabbiliti fiż-żona tal-euro, anki jekk klijent wieħed biss bħal dan jitlob il-forniment ta' dawn is-servizzi.